

EN
The guarantee period begins on the date of purchase. You should therefore keep proof of purchase indicating the date.
Guarantee validity: two years from date of purchase.
Damage caused by incorrect or inappropriate use, use of force, negligence or assembly other than as described in these instructions invalidates the manufacturer’s guarantee.
Damage caused by incorrect storage of the product, or of the materials contained in the product, resulting in warping of the structure invalidates the manufacturer’s guarantee.
ü The manufacturer is not responsible for damage caused by objects placed in the product.
ü The product should be positioned on a flat surface.
ü Not suitable for storing products subject to damage caused by variations in ambient temperature.
ü Do not store hot objects in the product, such as welding lamps, irons, etc.
ü Not suitable for storing flammable or corrosive substances.
ü Not suitable for storing foods.
ü Do not cut or perforate the product.
ü You are recommended to close and lock the doors with a padlock (not included).
ü A padlock can help prevent possible wind damage.
ü Working temperature: from -5°C to +40°C.
ü Wash the product with mild detergent to avoid damaging the plastic surfaces. Do not use stiff brushes or abrasive detergents.
ü The product is not a toy. Keep out of reach of children.
ü Important: danger of suffocation.
ü Do not shut animals inside the product.
ü After installation, dispose of the packaging in accordance with current legislation.
ü At the end of its useful life, dispose of the product in accordance with current legislation.
ü Keep the instructions

DE
Die Garantiefrist beginnt am Kaufdatum. Daher solltest du den Kaufnachweis aufbewahren, auf dem das Datum angegeben ist.
Garantieülgigkeit: zwei Jahre ab Kaufdatum.
Schäden, die durch unsachgemäßen oder unangemessenen Gebrauch, durch Gewaltteinwirkung, Fahrlässigkeit oder durch eine andere Montage als in dieser Anleitung beschrieben entstehen, machen die Herstellergarantie ungültig.
Schäden, die durch unsachgemäße Lagerung des Produkts oder der im Produkt enthaltenen Materialien entstehen, die zu Verformungen der Struktur führen, machen die Herstellergarantie ungültig.
Der Hersteller ist nicht verantwortlich für Schäden, die durch Gegenstände, die im Produkt platziert werden, verursacht werden.
Das Produkt sollte auf einer ebenen Fläche positioniert werden.
Nicht geeignet für die Lagerung von Produkten, die durch Temperaturschwankungen beschädigt werden können.
Lagere keine heißen Gegenstände im Produkt, wie z.B. Schweißlampen, Bügeleisen usw.
Nicht geeignet zur Lagerung von brennbaren oder ätzenden Substanzen.
Nicht geeignet zur Lagerung von Lebensmitteln.
Schneide oder durchbohre das Produkt nicht.
Es wird empfohlen, die Türen mit einem Vorhängeschloss (nicht enthalten) zu schließen und abzuschließen.
Ein Vorhängeschloss kann helfen, mögliche Windschäden zu verhindern.
Betriebstemperatur: von -5 °C bis +40 °C.
Reinige das Produkt mit mildem Reinigungsmittel, um die Kunststoffoberflächen nicht zu beschädigen.
Verwende keine steifen Bürsten oder abrasive Reinigungsmittel.
Das Produkt ist kein Spielzeug.
Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
Wichtig: Erstickungsgefahr.
Schließe keine Tiere im Produkt ein.
Entsorge nach der Installation die Verpackung gemäß den geltenden gesetzlichen Bestimmungen.
Entsorge das Produkt am Ende seiner Lebensdauer gemäß den geltenden gesetzlichen Bestimmungen.
Bewahre die Anleitung auf.

FR
La période de garantie commence à la date d'achat. Vous devez donc conserver la preuve d'achat indiquant cette date.
Validité de la garantie : deux ans à compter de la date d'achat.
Les dommages causés par une utilisation incorrecte ou inappropriée, l'usage de la force, la négligence ou un montage différent de celui décrit dans ces instructions annulent la garantie du fabricant.
Les dommages causés par un stockage incorrect du produit ou des matériaux contenus dans le produit, entraînant une déformation de la structure, annulent la garantie du fabricant.
Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par des objets placés dans le produit.
Le produit doit être placé sur une surface plane.
Ne convient pas au stockage de produits susceptibles d'être endommagés par des variations de la température ambiante.
Ne rangez pas d'objets chauds dans le produit, tels que des lampes à souder, des fers à repasser, etc.
Ne convient pas au stockage de substances inflammables ou corrosives.
Ne convient pas au stockage d'aliments.
Ne coupez pas et ne percez pas le produit.
Il est recommandé de fermer et de verrouiller les portes à l'aide d'un cadenas (non fourni).
Un cadenas peut aider à prévenir d'éventuels dommages causés par le vent.
Température de fonctionnement : de -5°C à +40°C.
Lavez le produit avec un détergent doux pour éviter d'endommager les surfaces en plastique.
N'utilisez pas de brosse dure ou de détergent abrasif.
Le produit n'est pas un jouet.
Tenez-le hors de portée des enfants.
Important : risque de suffocation.
N'enfermez pas d'animaux à l'intérieur du produit.
Après l'installation, éliminez l'emballage conformément à la législation en vigueur.
En fin de vie, éliminez le produit conformément à la législation en vigueur.
Conservez les instructions

NL
De garantieperiode begint op de aankoopdatum. Bewaar daarom het aankoopbewijs, waar de datum op staat.
Garantiegedigheid: 2 jaar vanaf de aankoopdatum.
Schade door onjuist of ongeschikt gebruik, forcering, nalatigheid of montage op andere wijze dan wat is aangegeven in deze instructies doen de fabrieksgarantie vervallen.
Schade door onjuiste opslag van het product en de materialen in het product, resulterend in vervorming van de structuur, doen de fabrieksgarantie vervallen.
De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade die is veroorzaak door objecten die in het product zijn geplaatst.
Het product moet op een gelijkmatig oppervlak worden geplaatst.
Niet geschikt voor het opbergen van producten die gevoelig zijn voor schade door wisselingen in omgevingstemperatuur.
Berg geen hete voorwerpen op in het product, bijvoorbeeld laslampen, strijkijzers, enz.
Niet geschikt voor het opbergen van ontvlambare of coroderende substanties.
Niet geschikt voor het opbergen van voedsel.
Snijd of perforer het product niet.
Het wordt aanbevolen om de deuren te sluiten en af te sluiten met een slot (niet inbegrepen).
Een slot kan helpen om mogelijke schade door wind te voorkomen.
Gebruikstemperatuur: van -5 °C tot +40 °C.
Was het product met een mild afwasmiddel om beschadiging van de kunststof oppervlakken te voorkomen.
Gebruik geen harde borstels of schuurmiddelen.
Het product is geen speelgoed.
Houd het uit de buurt van kinderen.
Belangrijk: verstikkingsgevaar.
Sluit geen dieren op in het product.
Voer na de installatie de verpakking af volgens de huidige regelgeving.
Aan het einde van zijn levensduur moet het product worden afgevoerd in overeenstemming met de huidige regelgeving.
Bewaar de instructies.

ES
El periodo de garantía comienza a contar desde la fecha de compra. Por lo tanto, conviene conservar el justificante de compra en el que conste la fecha.
Validez de la garantía: dos años a contar desde la fecha de compra.
Los daños causados por un uso incorrecto o inapropiado, por el uso de la fuerza, por negligencia o por un montaje distinto al descrito en estas instrucciones invalidan la garantía del fabricante.
Los daños causados por un almacenamiento incorrecto del producto o de los materiales que lo componen, que provoquen deformaciones en la estructura, invalidan la garantía del fabricante.
El fabricante no se hace responsable de los daños causados por objetos colocados en el producto.
El producto debe colocarse sobre una superficie plana.
No apto para almacenar productos sujetos a daños causados por variaciones de temperatura ambiente.
No almacene objetos calientes en el producto, como lámparas de soldar, planchas, etc.
No apto para almacenar sustancias inflamables o corrosivas.
No apto para almacenar alimentos.
No corte ni perfor e el producto.
Se recomienda cerrar las puertas con un candado (no incluido).
Un candado puede ayudar a prevenir posibles daños causados por el viento.
Temperatura de trabajo: de -5°C a +40°C.
Lave el producto con detergente suave para evitar dañar las superficies de plástico.
No utilice cepillos duros ni detergentes abrasivos.
El producto no es un juguete.
Mantener fuera del alcance de los niños.
Importante: Peligro de asfixia.
No encierre animales en el interior del producto.
Después de la instalación, desech e el embalaje de acuerdo con la legislación vigente.
Al final de su vida útil, deseche el producto de acuerdo con la legislación vigente.
Conserve las instrucciones

IT
Il periodo di garanzia inizia dalla data di acquisto. Si consiglia pertanto di conservare la prova di acquisto indicante la data.
Validità della garanzia: due anni dalla data di acquisto.
Danni causati da uso scorretto o inappropriato, uso della forza, negligenza o montaggio diverso da quanto descritto nelle presenti istruzioni invalidano la garanzia del produttore.
Danni causati da conservazione non corretta del prodotto o dei materiali in esso contenuti, con conseguente deformazione della struttura invalidano la garanzia del produttore.
Il produttore non è responsabile per danni causati da oggetti inseriti nel prodotto.
Il prodotto deve essere posizionato su una superficie piana.
Non adatto per conservare prodotti soggetti a danni causati da variazioni della temperatura ambiente.
Non conservare oggetti caldi nel prodotto, come lampade per saldatura, ferri da stiro, ecc.
Non adatto per conservare sostanze infiammabili o corrosive.
Non adatto per conservare alimenti.
Non tagliare o perforare il prodotto.
Si consiglia di chiudere e bloccare le porte con un lucchetto (non incluso).
Un lucchetto può aiutare a prevenire possibili danni causati dal vento.
Temperatura di funzionamento: da -5°C a +40°C.
Lavare il prodotto con un detergente delicato per evitare di danneggiare le superfici in plastica.
Non utilizzare spazzole dure o detergenti abrasivi.
Il prodotto non è un giocattolo.
Tenere fuori dalla portata dei bambini.
Attenzione: pericolo di soffocamento.
Non chiudere animali all'interno del prodotto.
Dopo l'installazione, smaltire l'imballaggio secondo la normativa vigente.
Al termine della sua vita utile, smaltire il prodotto secondo la normativa vigente.
Conservare le istruzioni

PL
Okres gwarancji rozpoczyna się w dniu zakupu. Należy zatem zachować dowód zakupu wskazujący datę.
Ważność gwarancji: dwa lata od daty zakupu.
Uszkodzenia spowodowane nieprawidłowym lub niewłaściwym użytkowaniem, użyciem siły, zaniedbaniem lub montażem innym niż opisany w niniejszej instrukcji unieważniają gwarancję producenta.
Uszkodzenia spowodowane nieprawidłowym przechowywaniem produktu lub materiałów zawartych w produkcie, skutkujące odkształceniem konstrukcji, unieważniają gwarancję producenta.
Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia spowodowane przez przedmioty umieszczone w produkcie.
Produkt należy umieścić na płaskiej powierzchni.
Nie nadaje się do przechowywania produktów narazonych na uszkodzenia spowodowane zmianami temperatury otoczenia.
Nie należy przechowywać w produkcie gorących przedmiotów, takich jak lampy spawalnicze, żelazka itp.
Nie nadaje się do przechowywania substancji łatwopalnych lub żrących.
Nie nadaje się do przechowywania żywności.
Nie przecinaj ani nie dziuraw produktu.
Zaleca się zamknięcie i blokowanie drzwi klódka (brak w zestawie).
Klódka może pomóc zapobiec możliwym uszkodzoniom spowodowanym przez wiatr.
Temperatura użycia: od -5°C do +40°C.
Mój produkt łagodnym detergentem, aby uniknąć uszkodzenia powierzchni plastikowych.
Nie używaj twardych szczetek ani ściernych detergentów.
Produkt nie jest zabawką.
Przechowuj poza zasięgiem dzieci.
Ważne: niebezpieczeństwo uduszenia.
Nie zamykaj zwierząt wewnątrz produktu.
Po instalacji zutylizuj opakowanie zgodnie z obowiązującymi przepisami.
Po zakończeniu okresu użytkowania zutylizuj produkt zgodnie z obowiązującymi przepisami.
Zachowaj instrukcję

CZ
Záruční doba začíná běžet dnem nákupu. Měli byste si proto uschovat doklad o koupi s uvedením tohoto data.
Platnost záruky: dva roky od data nákupu.
Poškození způsobené nesprávným nebo nevhodným použitím, použitím síly, nedbalostí nebo montáží jinou, než popsanou v tomto návodu, ruší platnost záruky výrobce.
Poškození způsobené nesprávným skladováním výrobku nebo materiálů obsažených ve výrobku, které má za následek deformaci konstrukce, ruší platnost záruky výrobce.
Výrobce neodpovídá za škody způsobené předměty umístěnými ve výrobku.
Výrobek by měl být umístěn na rovném povrchu.
Není vhodný pro skladování výrobků, které podléhají poškození v důsledku výkyvů okolní teploty.
Do výrobku neukládejte horké předměty, jako jsou sušičky, žehličky apod.
Není vhodný pro skladování hořlavých nebo žíravých látek.
Není vhodné pro skladování potravin.
Výrobek nepročezvejte ani neděrujte.
Dvěře doporučujeme zavřít a uzamknout visacím zámkem (není součástí dodávky).
Visací zámek může pomoci zabránit případnému poškození větrem.
Pracovní teplota: od -5 °C do +40 °C.
Výrobek myjte jemným mýmím prostředkem, aby nedošlo k poškození plastových povrchů.
Nepoužívejte tuhé kartáče ani abrazivní čisticí prostředky.
Výrobek není hračka.
Uchovávejte jej mimo dosah dětí.
Důležité: nebezpečí udušení.
Nezavírejte zvířata uvnitř výrobku.
Po instalaci zlikvidujte obal v souladu s platnými právními předpisy.
Po skončení životnosti výrobek zlikvidujte v souladu s platnou legislativou.
Návod k použití uschovejte

DK
Garantieperioden begynder på købsdatoen. Du bør derfor opbevare købsbeviset, der angiver datoen.
Garantiets gyldighed: to år fra købsdatoen.
Skader forårsaget af forkert eller uhensigtsmæssig brug, brug af magt, forsømmelse eller montering, der afviger fra anvisningerne i disse instruktioner, ugyldiggør producentens garanti.
Skader forårsaget af forkert opbevaring af produktet eller materialerne i produktet, der resulterer i, at strukturen deformeres, ugyldiggør producentens garanti.
Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af genstande, der placeres i produktet.
Produktet bør placeres på en flad overflade.
Ikke egnet til opbevaring af produkter, der kan beskadiges af variationer i omgivelsestemperaturen.
Opbevar ikke varme genstande i produktet, såsom svejtselamper, strygejern osv.
Ikke egnet til opbevaring af brændbare eller ætsende stoffer.
Ikke egnet til opbevaring af fødevarer.
Skær eller perforer ikke produktet.
Det anbefales at lukke og låse dørene med en hængelås (medfølger ikke).
En hængelås kan hjælpe med at forhindre eventuelle vindskader.
Arbejdstemperatur: fra -5 °C til +40 °C.
Vask produktet med mildt rengøringsmiddel for at undgå beskadigelse af plastikoverfladerne.
Brug ikke stive børster eller slidbende rengøringsmidler.
Produktet er ikke et legetøj.
Hold det uden for børns rækkevidde.
Vigtigt: fare for kvælning.
Luk ikke dyr inde i produktet.
Efter installation skal emballagen bortskaffes i henhold til gældende lovgivning.
Ved produktets levetids ophør skal det bortskaffes i henhold til gældende lovgivning.
Gem brugermanualen.

PT
O período de garantia começa na data de compra. Por conseguinte, deve conservar o comprovativo de compra com a indicação da data.
Validade da garantia: dois anos a partir da data de compra.
Os danos provocados por uma utilização incorreta ou inadequada, pelo uso da força, por negligência ou por uma montagem diferente da descrita neste manual invalidam a garantia do fabricante.
Os danos causados por um armazenamento incorreto do produto ou dos materiais contidos no produto, que resultem em deformações da estrutura, invalidam a garantia do fabricante.
O fabricante não se responsabiliza por danos causados por objetos colocados no produto.
O produto deve ser colocado numa superfície plana.
Não é adequado para armazenar produtos sujeitos a danos causados por variações da temperatura ambiente.
Não guarde objetos quentes no produto, tais como lâmpadas de soldar, ferros de engomar, etc.
Não é adequado para armazenar substâncias inflamáveis ou corrosivas.
Não é adequado para armazenar alimentos.
Não corte ou perfure o produto.
Recomenda-se que feche e tranque as portas com um cadeado (não incluído).
Um cadeado pode ajudar a evitar possíveis danos causados pelo vento.
Temperatura de funcionamento: de -5 °C a +40 °C.
Lave o produto com um detergente suave para evitar danificar as superfícies de plástico.
Não utilize escovas duras ou detergentes abrasivos.
O produto não é um brinquedo.
Mantenha-o fora do alcance das crianças.
Importante: perigo de asfixia.
Não feche animais no interior do produto.
Após a instalação, elimine a embalagem de acordo com a legislação em vigor.
No final da sua vida útil, elimine o produto de acordo com a legislação em vigor.
Guarde o manual de instruções

HU
A garanciaidő a vásárlás napjával kezdődik. Ezért őrizze meg a vásárlást igazoló bizonylatot, amelyen feltüntetett a dátumot.
Garancia érvényessége: a vásárlás dátumától számított két év.
A nem megfelelő vagy nem megfelelő használatból, érő alkalmazásából, hanyagságból vagy a jelen útmutatóban leírtaktól eltérő öszszeszerelésből eredő károk érvénytelenítik a gyártó garanciáját.
A termék vagy a termékben lévő anyagok helytelen tárolásából adódó sérülések, amelyek a szerkezet elhajlását eredményezik, érvénytelenítik a gyártó garanciáját.
A gyártó nem vállal felelősséget a termékbe helyezett tárgyak által okozott károkért.
A termékkel sima felülettel kell helyezni.
Nem alkalmas a környezeti hőmérséklet változása miatti károsodásnak kitett termékek tárolására.
Ne tároljon forró tárgyakat a termékben, például hűtőszelőlámpákat, vasalókat stb.
Nem alkalmas gyűlényok vagy maró anyagok tárolására.
Elelmiszerek tárolására nem alkalmas.
Ne vágja vagy perforálja a terméket.
Javasoljuk, hogy az ajtókat lakattal zárja be és zárja be (nem tartozéki).
A lakat segíthet megelőzni az esetleges szélkárokat.
Üzemi hőmérséklet: -5°C-tól +40°C-ig.
Mossa le a terméket enyhé tisztítószérral, hogy elkerülje a műanyag felületek károsodását.
Ne használjon merev keféf vagy sűrűlő hatású tisztítószereket.
A termék nem játék.
Gyermekek elől elzárva tartandó.
Fontos: fulladásveszély.
Ne zárja be az állatokat a termék belsejébe.
A beszerelés után a csomagolást a hatályos jogszabályoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
Hasznos élettartamának végén a terméket a hatályos jogszabályoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
Tartsa be az utasításokat

NO
Garantieperioden begynner på kjøpsdatoen. Du bør derfor oppbevare kjøpsbevis med angivelse av dato.
Garanti gyldighet: to år fra kjøpsdato.
Skader forårsaket av feil eller upassende bruk, bruk av makt, uaktsomhet eller annen montering enn det som er beskrevet i denne bruksanvisningen, ugyldiggjør produsentens garanti.
Skader forårsaket av feil oppbevaring av produktet, eller av materialene i produktet, som resulterer i forvrengning av strukturen, ugyldiggjør produsentens garanti.
ü Produzenten er ikke ansvarlig for skader forårsaket av gjenstander plassert i produktet.
ü Produktet bør plasseres på en flat overflate.
ü Ikke egnet for oppbevaring av produkter utsatt for skader forårsaket av variasjoner i omgivelsestemperaturen.
ü Ikke oppbevar varme gjenstander i produktet, som svei selamper, strykejern osv.
ü Ikke egnet for oppbevaring av brennbare eller etsende stoffer.
ü Ikke egnet for oppbevaring av matvarer.
ü Ikke kutt eller perforer produktet.
ü Det anbefales å lukke og låse dørene med hængelås (ikke inkludert).
ü En hængelås kan bidra til å forhindre mulige vindskader.
ü Arbeidstemperatur: fra -5°C til +40°C.
ü Vask produktet med mildt vaskemiddel for å unngå å skade plastoverflatene.
Ikke bruk stive børster eller skurengjøringsmidler.
ü Produktet er ikke et leketøy.
ü Etter installasjon, kast emballasjen i henhold til gjeldende lovgivning.
ü Ved slutten av livetiden, kast produktet i samsvar med gjeldende lovgivning.
ü Ta vare på instruksjonene

RO
Perioada de garanție începe la data achiziției. Prin urmare, ar trebui să păstrați dovada achiziției care indică data.
Valabilitatea garanției: doi ani de la data achiziției.
Daunele cauzate de utilizarea incorectă sau necorespunzătoare, utilizarea forței, neglijența sau asambarea altele decât cele descrise în aceste instrucțiuni invalidează garanția producătorului.
Daunele cauzate de depozitarea incorectă a produsului sau a materialelor conținute în produs, care duc la deformarea structurii, invalidează garanția producătorului.
Producătorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de obiectele plasate în produs.
Produsul trebuie poziționat pe o suprafață plană.
Nu este potrivit pentru depozitarea produselor supuse deteriorării cauzate de variațiile temperaturii ambientale.
Nu depozitați obiecte fierbinți în produs, cum ar fi sudura lamps, fiare de călcat etc.
Nu este potrivit pentru depozitarea substanțelor inflamabile sau corozive.
Nu este potrivit pentru depozitarea alimentelor.
Nu tăiați sau perforați produsul.
Vă recomandăm să închideți și să încuiati ușile cu un lacăt (nu este inclus).
Un lacăt poate ajuta la prevenirea posibilelor daune cauzate de vânt.
Temperatura de lucru: de la -5°C la +40°C.
Spălați produsul cu detergent ușor pentru a evita deteriorarea suprafețelor din plastic.
Nu folosiți perii rigide sau detergenți abrazivi.
Produsul nu este o jucărie.
A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
Important: pericol de sufocare.
Nu închideți animalele în interiorul produsului.
După instalare, aruncați ambalajul în conformitate cu legislația în vigoare.
La sfârșitul duratei sale de viață utilă, eliminați produsul în conformitate cu legislația în vigoare.
Păstrați instrucțiunile

SE
Garantieperioden börjar på inköpsdatumet. Du bör därför behålla inköpsbevis som anger datum.
Garantins giltighet: två år från inköpsdatum.
Skador orsakade av felaktig eller olämplig användning, vålds användning, våldsöslöshet eller annan montering än vad som beskrivs i dessa instruktioner upphäver tillverkarens garanti.
Skador som orsakats av felaktig förvaring av produkten eller av materialet som ingår i produkten, vilket resulterar i en skev struktur, upphäver tillverkarens garanti.
Tillverkaren ansvarar inte för skador orsakade av föremål som placeras i produkten.
Produkten ska placeras på en plan yta.
Ej lämplig för förvaring av produkter utsatta för skador orsakade av variationer i omgivningstemperaturen.
Förvara inte heta föremål i produkten, såsom svetslamper, strykjärn etc.
Ej lämplig för förvaring av brandfarliga eller frätande ämnen.
Ej lämplig för förvaring av livsmedel.
Skär eller perforera inte produkten.
Du rekommenderas att stänga och låsa dörrarna med ett hänglås (ingår ej).
Ett hänglås kan hjälpa till att förhindra eventuella vindskador.
Arbetstemperatur: från -5°C till +40°C.
Tvätta produktet med mildt rengöringsmedel för att undvika att skada plastytorna.
Använd inte styva borstar eller slipande rengöringsmedel.
Produkten är inte en leksak.
Förvaras utom räckhåll för barn.
Viktigt: risk för kvävning.
Stäng inte djur inuti produkten.
Efter installationen, kassera förpackningen i enlighet med gällande lagstiftning.
Vid slutet av dess livslängd, kassera produkten i enlighet med gällande lagstiftning.
Spara instruktionerna

BG
Гаранционният период започва да тече от датата на закупуване. Следователно трябва да pazитe доказателство за покупка, посочващо датата.
Гаранционен срок: две години от датата на закупуване.
Повреда, причинена от неправилна или неподходяща употреба, използване на сила, небрежност или слобоване, различно от описаното в тези инструкции, анулира гаранцията на производителя.
Повреди, причинени от неправилно съхранение на продукта или на материалите, съдържащи се в продукта, което води до изкривяване на конструкцията, анулира гаранцията на производителя.
Производителят не носи отговорност за щети, причинени от поставени в продукта предмети.
Продуктът трябва да се постави върху равна повърхност.
Не е подходящ за съхранение на продукти, подложени на повреди, причинени от промени в температурата на околната среда.
Не съхранявайте горещи предмети в продукта, като заваръчни лампи, ютии и др.
Не е подходящ за съхранение на запалими или корозивни вещества.
Не е подходящ за съхранение на храни.
Не речете и не перфорирайте продукта.
Препоръчително е да затваряте и заключавате вратите с катинар (не е включен).
Катинарът може да помогне за предотвратяване на възможни щети от вятъра.
Работна температура: от -5 °C до +40 °C.
Измийте продукта с мек почистващ препарат, за да избегнете повреда на пластмасовите повърхности.
Не използвайте твърди четки или abrazивни препарати.
Продуктът не е играчка.
Да се пази от деца.
Важно: опасност от задушаване.
Не затваряйте животни вътре в продукта.
След монтажа изхвърлете опаковката в съответствие с действащото законодателство.
В края на ползването му живот изхвърлете продукта в съответствие с действащото законодателство.
Пазете инструкциите

EE
Garantiiperiood hakkab kehtima ostukuupäeval. Seega hoidke alles ostutõend, millel on näha kuupäev.
Garanti kehtivus: kaks aastat alates ostukuupäevast.
Valest või sobimatust kasutamises, jõi kasutamisesest, hooletusest või juhustest erinevast kokkupanekest põhjustatud kahjustused muudavad tootja garantii tühiiseks.
Toote või tootes sisalduvate materjalide põhjustatud kahjustused, mis põhjustavad konstruktsiooni väändumist muudavad tootja garantii tühiiseks.
Tootja ei vastuta tootesse pandud esemete põhjustatud kahjustuste eest.
Toode tuleb panna tasasele pinnale.
Ei sobi selliste toodete hoistamiseks, mis võivad saada kahjustada temperatuurimuutuste tõttu.
Ärge hoistage tootes kuumi tooteid nagu keevituslampe, triikrõudu jms.
Ei sobi tuleohtlike või söövitavate ainet e hoistamiseks.
Ei sobi tootja hoistamiseks.
Ärge lõigake või austgustage toodet.
Soovitame sulgeda ukсед ja lukustada tabalukuga (ei kuulu komplekti).
Tabalukk võib ennetada tuulekahjustusi.
Tõotemperatuur: -5 °C kuni +40 °C.
Peske toodet leebetoimelise puhastusvahendiga, et vältida plastist pindade kahjustamist.
Ärge kasutage karedaid harju või abrasivseid puhastusvahendeid.
Toode ei ole määngust.
Hoidke laeste kättesaamatus kohas.
Oluline: lämbumisoht.
Ärge pange loomi toote sisse.
Pärast paigaldamist kõrvaldage pakend kohalike määruste kohaselt.
Pärast kasutusea lõppu kõrvaldage toode kohalike määruste kohaselt.
Hoidke juhised alles

FI
Takuuaika alkaa ostopäivästä. Siksi sinun kannattaa pitää ostotodistus, jossa näkyy päivämäärä.
Takuun voimassaolo: kaksi vuotta ostopäivästä.
Väärästä tai vääränlaisesta käytöstä, voiman käytöstä, välinpitämättömyydestä tai väärästä asennuksesta aiheutuneet vauriot, muuten kuin tässä ohjejasssa kuvattu, mitätöivät valmistajan takuu.
Tuotteen vääränlaisesta säilytyksestä tai sen sisällä olevien materiaalien väärästä säilytyksestä aiheutuneet rakenteen vääntymistä mitätöivät valmistajan takuun.
Valmistaja ei ole vastuussa vaurioista, jotka johtuvat tuotteenle asetuista esineistä.
Tuote pitää asettaa tasaiselle pinnalle.
Ei sovi tuotteiden säilytykseseen, jotka ovat alltiita ympäristön lämpötilan aiheuttamille vaurioille.
Älä säilytä kuumia esineitä tuotteessa, kuten hitsauslamput, siltyysraudat, jne.
Ei sovi syyttyien tai ruostuttavien aineiden säilyttämiseen.
Ei sovi ruokien säilyttämiseen.
Älä leikkaa tai läivistä tuotetta.
En suositella salkua ja lukita oven riippulukolla (ei mukana).
Riippulukko voi estää mahdolliset tuulivauriot.
Työlämpötila: -5°C +40°C.
Peske tuote miedolla pesuaineella, jotta et vahingoita muovipintoja.
Älä käytä jäykkiä harjoja tai hankaavia pesuaineita.
Tämä tuote ei ole lelu.
Pidä lasten ulottumattomissa.
Tärkeää: Tukehtumisvaara.
Älä suljen eläimiä tuotteen sisälle.
Asennuksen jälkeen, hävitä pakkaus nykyisten säädösten mukaisesti.
Käyttöään päättyessä, hävitä tuote nykyisten säädösten mukaisesti.
Säilytä ohjeet

GR
Η περίοδος εγγύησης αρχίζει από την ημερομηνία αγοράς. Επομένως, θα πρέπει να διατηρείτε την απόδειξη αγοράς αναφέροντας την ημερομηνία.
Ισχύς εγγύησης: Δύο έτη από την ημερομηνία της αγοράς.
Η ζημία που προκαλείται από εσφαλμένη ή ακατάλληλη χρήση, χρήση βίας, αμέλεια ή συναρμολόγηση εκτός από αυτά που περιγράφονται στις παρούσες οδηγίες ακυρώνει την εγγύηση του κατασκευαστή.
Η ζημία που προκαλείται από εσφαλμένη αποθήκευση του προϊόντος ή των υλικών που περιέχονται στο προϊόν, με αποτέλεσμα την αλλοίωση της κατασκευής, ακυρώνει την εγγύηση του κατασκευαστή.
Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για ζημιές που προκαλούνται από αντικείμενα του ποθοθετούονται στο προϊόν.
Το προϊόν πρέπει να τοποθετηθεί σε επίπεδη επιφάνεια.
Δεν είναι κατάλληλο για την αποθήκευση προϊόντων που υπεισέρχεται σε ζημιές που προκαλούνται από διακυμάνσεις της θερμοκρασίας περιβάλλοντος.
Μην αποθηκεύετε καυτά αντικείμενα στο προϊόν, όπως λάμπες συγκόλλησης, σίδερα κλπ.
Δεν είναι κατάλληλο για εύθρακτες ή διαβρωτικές ουσίες.
Δεν είναι κατάλληλο για αποθήκευση τροφίμων.
Μην κόβετε ή διατρύπατε το προϊόν.
Συνιστάται να κλείνετε και να κλειδώνετε τις πόρτες με λουκέτο (δεν περιλαμβάνεται).
Ενα λουκέτο μπορεί να βοηθήσει στη πρόληψη πιθανών ζημιών από τον άνεμο.
Θερμοκρασία λειτουργίας: από -5°C έως +40°C.
Πλένετε το προϊόν με ήπιο απορρυπαντικό για να αποφύγετε την καταστροφή των πλαστικών επιφανειών.
Μη χρησιμοποιείτε σκληρές βούρτσες ή λειαντικά απορρυπαντικά.
Το προϊόν δεν είναι παιχνίδι.
Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά.
Ζημιανκό: Κίνδυνος ασφυξίας.
Μην κλείνετε ζώα μέσα στο προϊόν.
Μετά την εγκατάσταση, απορρίψτε τη συσκευασία σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.
Στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, απορρίψτε το προϊόν σύμφωνα με την ισχύουσα νομοθεσία.
Διατηρήστε τις οδηγίες

HR
Jamstveni rok počinje teći na dan kupnje. Stoga biste trebali čuvati dokaz o kupnji s datumom.
Valjanost jamstva: dvije godine od datuma kupnje.
Oštećenja uzrokovana neispravno ili neprikladnom upotrebom, upotrebom sile, nemarom ili sastavljanjem koje nije opisano u ovom uputnom ponistavaju jamstvo proizvođača.
Oštećenja uzrokovana nepravilnom pohranom proizvoda ili materijala sadržanim u proizvodu, što rezultira savijanjem strukture, poništava jamstvo proizvođača.
Proizvođač nije odgovoran za štetu uzrokovanu predmetima koji se nalaze u proizvodu.
Proizvod treba staviti na ravnu površinu.
Nije prikladno za spremanje proizvoda podložnih oštećenjima uzrokovanim promjenama temperature okoline.
Ne stavljajte vruće predmete u proizvod, poput svjetiljki za varenje, glačala itd.
Nije prikladno za spremanje zapaljivih ili korozivnih tvari.
Nije prikladno za spremanje hrane.
Nemojte rezati ili bušiti proizvod.
Preporučuje se da vrata zatvorite i zaključate lokotom (nije uključen).
Lokot može sprječiti moguća oštećenja vjetrom.
Radna temperatura: od -5 °C do +40 °C.
Operite proizvod blagim deterdžentom kako biste izbjegli oštećenje plastičnih površina.
Nemojte upotrebljavati čvrste četke ili abrazivne deterdžente.
Proizvod nije igračka.
Čuvajte izvan dohvata djece.
Važno: opasnost od gušenja.
Nemojte zatvarati životinje unutar proizvoda.
Nakon postavljanja, zbrinite ambalažu u skladu s važećim zakonima.
Na kraju njegovog vijeka trajanja, zbrinite proizvod u skladu s važećim zakonima.
Čuvajte upute

LV
Garantijas termiņš sākas iegādes dienā. Tāpēc jums jāsauglabā pirkuma apliecinājums, kurā norādīts datums.
Garantijas derīguma termiņš: divi gadi no iegādes datuma.
Bojājumi, kas radušies nepareizas vai neaizbilstošas lietošanas, spēka pielietošanas, nolaidības vai montāžas rezultātā, kas nav aprakstīti šajā instrukcijā, anulē ražotāja garantiju.
Bojājumi, kas radušies nepareizas produkta vai produkta ēso materiālu uzglabāšanas dēļ, kā rezultātā deformējas konstrukcija, anulē ražotāja garantiju.
Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, ko izraisījuši produktā ievietotu priekšmetu bojājumi.
Produkts jānovieto uz līdzenas virsmas.
Nav piemērots produktu uzglabāšanai, kas var sabojāties apkārtējās vides temperatūras svārstību dēļ.
Produkta nedrīkst glabāt karstus priekšmetus, piemēram, metināšanas lampas, gludeklus utt.
Nav piemērots uzliemējošu vai kodīgu vielu glabāšanai.
Nav piemērots pārtikas produktu uzglabāšanai.
Nepārgrieziet vai neperforējiet produktu.
Durvīs ieteicams aizvērt un aizslēgt ar piekaramo atslēgu (nav iekļauta komplektā).
Piekaramā atslēga var palīdzēt novērst iespējamus vēja radītus bojājumus.
Darba temperatūra: no -5°C līdz +40°C.
Mazgājiet produktu ar maigu mazgāšanas līdzekli, lai nesabojātu plastmasas virsmas.
Nelietojiet stingras birstes vai abrazīvus mazgāšanas līdzekļus.
Šis produkts nav rotālieta.
Uzglabājiet bērniem nepieejamā vietā.
Svarīgi: nosmakāšanas risks.
Neieslēdziet produktā dzīvniekus.
Pēc uzstādīšanas izmetiet pakojumu saskaņā ar spēkā esošajiem tiesību aktiem.
Beidzoties derīguma termiņam, likvidējiet produktu saskaņā ar spēkā esošajiem tiesību aktiem.
Saglabājiet instrukciju

LT
Garantinis laikotarpis prasideda nuo pirkimo datos. Todėl turėtumėte saugoti pirkimo dokumentą, kuriame būtų nurodyta data.
Garantijos galiojimas: dveji metai nuo pirkimo datos.
Žala, atsiradusi dėl netinkamo ar netinkamo naudojimo, jėgos panaudojimo, aplaidum ar surinkimo kitaip nei aprašyta šioje instrukcijoje, panaikina gamintojo garantiją.
Gamintojo garantija negalioja, jei žala, atsiradusi dėl netinkamo gaminio ar gaminyje esančių medžiagų laikymo, dėl kurios deformuojasi konstrukcija.
Gamintojas neatasko už žalą, padarytą į gaminį patalpinutų daiktų.
Gaminyt turi būti pastatytas ant lygaus paviršiaus.
Netinka laikyti gaminius, kurie gali būti pažeisti dėl aplinkos temperatūros pokyčių.
Nelaikykite gaminyje karštų daiktų, tokių kaip suvirinimo lempos, lygtuviai ir pan.
Netinka degioms ar esdinaicioms medžiagoms laikyti.
Netinka gamintojams laikyti.
Nepaaukite ir neperforokite gaminio.
Rekomenduojama uždaryti ir užrakinti duris pakabinama spyra (į komplektą neįeina).
Pakabinama spyra gali padėti išvengti galimos vėjo žalos.
Darbinė temperatūra: nuo -5°C iki +40°C.
Nuoplaukite gaminį švelniu plovikliu, kad nepažeistumėte plastikinį paviršių.
Nenaudokite kietų šepetėjų ar abrazyviųjų ploviklių.
Prėkė nėra žaislas.
Laikyti vaikams nepasiekiamoje vietoje.
Svarbu: uždusti pavojus.
Neuždarykite gyvūnų į gaminį.
Sumontavę pakuoėt išmeskite pagal galiojančius teisės akts.
Pasibaigus gaminio naudojimui laikui, išmeskite jį pagal galiojančius teisės akts.
Laikytės instrukcijų

SK
Záručná doba začína plynúť dátumom nákupu. Preto by ste si mali odložiť doklad o nákupe, kde je uvedený tento dátum.
Platnosť záruky: dva roky od dátumu nákupu.
Poškodenie spôsobené nesprávnym alebo nevhodným používaním, použitím sily, nedbalosťou alebo montážou iným spôsobom, než je popísaný v tomto návode, ruší platnosť záruky výrobcu.
Poškodenie spôsobené nesprávnym skladovaním výrobku alebo materiálov obsiahnutých vo výrobku, ktoré má za následok deformáciu konstrukcie, ruší platnosť záruky výrobcu.
Výrobca nezodpovedá za poškodenie spôsobené predmetmi umiestnenými vo výrobku.
Výrobok by mal byť umiestnený na rovnom povrchu.
Nie je vhodné na skladovanie výrobkov, ktoré podliehajú poškodeniu v dôsledku výkyvov okolitej teploty.
Vo výrobku neskladujte horúce predmety, ako napríklad záručky, žehličky atď.
Výrobok nie je vhodný na skladovanie horľavých alebo korozívnych látok.
Výrobok nie je vhodný na skladovanie potravín.
Výrobok neprezežvajte ani neperforujte.
Dvere odporúčame zatvoriť a uzamknúť visacím zámkom (nie je súčasťou balenia).
Visiaci zámok môže pomôcť zabrániť pripadnému poškodeniu vetrom.
Pracovná teplota: od -5°C do +40°C.
Výrobok umývajte jemným čistiacim prostriedkom, aby nedošlo k poškodeniu plastových povrchov.
Nepoužívajte tvrdé kefy ani abrazívne čistiace prostriedky.
Tento výrobok nie je hračka.
Uchovávať ho mimo dosahu detí.
Dôležité: nebezpečenstvo udusenia.
Nezatvárajte zvieratá do vnútra výrobku.
Po inštalácii zlikvidujte obal v súlade s platnými právnymi predpismi.
Po skončení životnosti výrobok zlikvidujte v súlade s platnými právnymi predpismi.
Odložte si návod na použitie.

SL
Garancijska doba začne teči z dnem nakupa. Zato morate hraniti dokazilo o nakupu z navedbo datuma.
Veljavnost garancije: dve leti od datuma nakupa.
Poškodbe, ki jih povzroči nepravilna ali neustrezna uporaba, uporaba sile, malomarnost ali sestavljanje, ki ni opisano v teh navodilih, razveljavijo garancijo proizvajalca.
Poškodbe, ki nastanejo zaradi nepravilnega shranjevanja izdelka ali materialov, vosebovanja v izdelku, kar povzroči zvižanje strukture, razveljavijo garancijo proizvajalca.
Proizvajalec ne odgovarja za škodo, ki jo povzročijo predmeti, ki so vstavljeni v izdelek.
Izdelek naj bo postavljen na ravno površino.
Ni primeren za shranjevanje vročih predmetov, kot so varilne luči, likalniki itd.
Ni primeren za shranjevanje vnetljivih ali jedkih snovi.
Ni primeren za shranjevanje živil.
Izdelka ne režite ali luknjajte.
Priporočljivo je, da vrata zaprete in zaklenete s ključavnico (ni vključena).
Ključavnica lahko pomaga preprečiti morebitne poškodbe zaradi vetra.
Delovna temperatura: od -5°C do +40°C.
Izdelek operite z blagim detergentom, da ne poškodujete plastičnih površin.
Ne uporabljajte trdih ščetk ali abrazivnih detergentov.
Izdelek ni igrača.
Hraniti izven dosega otrok.
Pomembno: nevarnost zadužitve.
Ne zapirajte živali v izdelek.
Po namestitvi embala